



**ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ**  
ЖЕНЕВА

**ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ ВОИС**

**Тридцать восьмая (19-я очередная) сессия  
Женева, 22 сентября - 1 октября 2009 г.**

**ОТЧЕТ О РАБОТЕ ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА ПО ПАТЕНТНОМУ ПРАВУ (ПКПП)**

*Документ подготовлен Секретариатом*

1. Тринадцатая сессия Постоянного комитета по патентному праву (ПКПП) проходила в Женеве 23-27 марта 2009 г. В работе Комитета, на котором председательствовал г-н Максимилиано Санта-Круз (Чили), принимали участие делегации из 103 государств-членов, 10 межправительственных и 28 неправительственных организаций. Обсуждения, проходившие на тринадцатой сессии ПКПП, обобщены в следующих пунктах.<sup>1</sup>

2. Комитет вновь подтвердил, что неполный список вопросов, идентифицированных на его двенадцатой сессии в июне 2008 г., останется открытым для дальнейшей проработки и обсуждения на его следующей сессии. Было также решено включить в этот список еще два вопроса, в частности «патенты и окружающая среда, с особым акцентом на изменении климата и альтернативных источниках энергии» и «системах управления качеством патентов».

3. В соответствии с решением, принятым на двенадцатой сессии ПКПП, Секретариат представил Комитету для обсуждения четыре предварительные исследования, а именно: «Стандарты и патенты (документ SCP/13/2)», «Исключения из патентуемых объектов и исключения и ограничения прав (документ SCP/13/3)», «Право на конфиденциальность отношений между клиентом и поверенным (документ SCP/13/4)» и «Распространение патентной информации». Многие делегации отмечали, что эти предварительные исследования являются хорошей основой для дальнейшего обсуждения, и в этой связи обратились с просьбой провести дополнительную проработку и пояснить различные вопросы. Было принято решение, что эти документы останутся открытыми для дальнейшего обсуждения и комментариев на следующей сессии ПКПП. Далее Комитет решил, что Секретариат должен:

<sup>1</sup> Полный текст резюме Председателя (документ SCP/13/7) о проведении сессии содержится в Приложении к этому документу.

- (a) воспользоваться услугами внешних экспертов для подготовки исследования по исключениям и ограничениям, сфокусированного, но не ограничивающегося вопросами, предложенными членами, в частности такими, как здравоохранение, образование, исследования, экспериментальная деятельность и патентоспособность живых форм, в том числе с точки зрения государственной политики, перспектив социально-экономического развития и с учетом уровня экономического развития;
- (b) подготовить концептуальный документ о технических решениях в целях обеспечения более широкого доступа к патентной информации и ее распространения;
- (c) расширить предварительное исследование, касающееся права на конфиденциальность отношений между клиентом и поверенным, в целях отражения нынешней ситуации, с учетом перспектив различных заинтересованных сторон и, при необходимости, с привлечением внешних экспертов; и
- (d) подготовить предварительные исследования по следующим темам: «Передача технологии» и «Системы возражения».

4. Комитет также обсудил *Доклад о международной патентной системе* (документы SCP/12/3 Rev.2 и Rev.2 Add.), который останется открытым для дальнейшего обсуждения на следующей сессии ПКПП.

5. Помимо этого некоторые обсуждения затронули программу международной конференции, которая была предложена на двенадцатой сессии ПКПП. Комитет также провел обсуждение вопросов, относящихся к языкам публикации исследований, используемых в работе Комитета.

*Конференция по вопросам интеллектуальной собственности и государственной политики, 13-14 июля 2009 г.*

6. Следует напомнить, что на двенадцатой сессии ПКПП рекомендовал Генеральному директору рассмотреть вопрос о включении в пересмотренные Программу и бюджет на 2009 г. положения о конференции по вопросам, касающимся последствий – включая последствия для государственной политики – использования патентов в некоторых областях государственной политики, в частности таких, как здравоохранение, окружающая среда, изменение климата и продовольственная безопасность.

7. Конференция по вопросам интеллектуальной собственности и государственной политики состоялась 13-14 июля 2009 г. в Женевском международном центре конференций (CICG) после проведения консультаций с государствами-членами. В работе Конференции приняли участие около 450 делегатов, в том числе представители государств-членов, межправительственных и неправительственных организаций, а также самостоятельные участники. С программой Конференции, текстами выступлений, биографиями докладчиков, а также аудио-файлами можно ознакомиться на интернет-сайте ВОИС по адресу: [http://www.wipo.int/meetings/en/2009/ip\\_gc\\_ge/](http://www.wipo.int/meetings/en/2009/ip_gc_ge/).

8. Конференция, которую открыл Генеральный директор, рассмотрела различные вопросы, относящиеся к взаимосвязи между интеллектуальной собственностью и другими областями государственной политики, в частности: здравоохранение, изменение климата и продовольственная безопасность. Она явилась глобальным форумом для обсуждения вопросов и решения некоторых из числа основных проблем в отношении интеллектуальной собственности, стоящих сегодня перед миром.

9. На церемонии закрытия Конференции Председатель ПКПП г-н Максимилиано Санта-Круз отметил, что инновации и технологии наряду с передачей технологии вносят значительный вклад в решение проблем, которые могут возникать в некоторых областях. Подчеркивая существенную взаимосвязь между интеллектуальной собственностью и четырьмя обсуждаемыми областями государственной политики, он отметил различную степень подготовленности к обсуждению в этих четырех областях, например, в областях здравоохранения и изменения климата. Он также отметил, что в связи с внутренним противоречием между инновациями и доступом к инновациям в обсуждения и документы, касающиеся разных вопросов государственной политики, введены такие понятия, как согласие, принятые на основе полной предварительной информированности, и справедливое участие в выгодах. Кроме того, он отметил, что влияние прав интеллектуальной собственности может быть более заметным в тех областях, где нет никакой замещающей технологии, тогда как в других областях, таких как «зеленая» технология, в которых имеются замещающие технологии, это влияние может быть менее заметным. По его мнению, Конференция послужила стимулом к открытому высказыванию мнений относительно новых инновационных решений, напомнив, что даже если интеллектуальная собственность может оказывать неблагоприятное воздействие на развитие, она также может быть частью решения.

*10. Генеральной Ассамблее предлагается  
принять к сведению содержание настоящего  
документа.*

[Приложение следует]

## ПРИЛОЖЕНИЕ

**ВОИС**



SCP/13/7

ОРИГИНАЛ: английский

ДАТА: 27 марта 2009 г.

**ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ**  
ЖЕНЕВА

R

**ПОСТОЯННЫЙ КОМИТЕТ ПО ПАТЕНТНОМУ ПРАВУ**

**Тринадцатая сессия  
Женева, 23 - 27 марта 2009 г.**

**РЕЗЮМЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ**Пункт 1 повестки дня: открытие сессии

11. Тринадцатая сессия Постоянного комитета по патентному праву (ПКПП) была открыта Председателем г-ном Максимилиано Санта-Круз (Чили). Генеральный директор г-н Фрэнсис Гарри приветствовал участников. Г-н Филипп Бештольд (ВОИС) выполнял функции секретаря.

Пункт 2 повестки дня: принятие пересмотренного проекта повестки дня

12. ПКПП принял проект повестки дня (документ SCP/13/1 Prov.2) с добавлением пункта повестки дня, касающегося конференции, проводимой в июле 2009 г., который был включен в окончательный вариант (документ SCP/13/1).

Пункт 3 повестки дня: аккредитация наблюдателей

13. Члены ПКПП одобрили аккредитацию Королевского института иностранных дел (Чатхэм Хаус) в качестве *специального* наблюдателя (документ SCP/13/6).

Пункт 4 повестки дня: принятие проекта отчета о двенадцатой сессии

14. Комитет принял проект отчета о его двенадцатой сессии (документ SCP/12/5 Prov.) в предложенном виде с поправкой, содержащейся в Приложении.

Пункт 5 повестки дня: доклад о международной патентной системе

15. Обсуждения проводились на основе документов SCP/12/3 Rev.2 и SCP/12/3 Rev.2 Add.

16. ПКПП решил, что документ SCP/12/3 Rev.2 будет открыт для дальнейшего обсуждения на следующей сессии ПКПП. В случае получения от государств-членов дополнительных замечаний Приложения II и III к этому документу будут откорректированы.

Пункт 6 повестки дня: предварительные исследования по выбранным вопросам

17. Обсуждения проводились на основе документов SCP/13/2, 3, 4 и 5. Многие делегации отмечали, что эти предварительные исследования составляют хорошую основу для дальнейшего обсуждения, и в этой связи обратились с просьбой осуществить дополнительную проработку и пояснить различные вопросы, содержащиеся в этих документах.

Пункт 7 повестки дня: обсуждение вопроса о проведении конференции в июле 2009 г.

18. Комитет поддержал решение о проведении конференции в июле 2009 г., как было предложено на 12-й сессии ПКПП. Председатель ПКПП и Секретариат совместно проведут открытые консультации со всеми государствами-членами по программе конференции, в которую будут включены вопросы здравоохранения, окружающей среды, изменения климата и продовольственной безопасности.

Пункт 8 повестки дня: будущая работа

19. Вслед за предложением, внесенным Председателем, Комитет

(а) вновь подтвердил, что неполный список вопросов, идентифицированных на двенадцатой сессии ПКПП в июне 2008 г., останется открытым для дальнейшей проработки и обсуждения на его следующей сессии, а также принял решение включить в этот список еще два вопроса, в частности «патенты и окружающая среда, с особым акцентом на изменении климата и альтернативных источниках энергии» и «системах управления качеством патентов»<sup>2</sup>;

(б) решил, что документы SCP/13/2, 3, 4 и 5 останутся открытыми для дальнейшего обсуждения и комментариев на следующей сессии ПКПП;

(с) решил, что с учетом выступлений членов Комитета будут подготовлены следующие пять исследований:

<sup>2</sup> См. прилагаемый уточненный список.

[SCP/13/7  
стр.3]

(i) Секретариат воспользуется услугами внешних экспертов для подготовки исследования по исключениям и ограничениям, сфокусированного, но не ограничивающегося вопросами, предложенными членами, в частности такими, как здравоохранение, образование, исследования, экспериментальная деятельность и патентоспособность живых форм, в том числе с точки зрения государственной политики, перспектив социально-экономического развития и с учетом уровня экономического развития;

(ii) Секретариат подготовит концептуальный документ о технических решениях в целях улучшения более широкого доступа к патентной информации и ее распространения;

(iii) Секретариат расширит предварительное исследование, касающееся права на конфиденциальность отношений между клиентом и поверенным (документ SCP/13/4), в целях отражения нынешней ситуации, с учетом перспектив различных заинтересованных сторон и, при необходимости, с привлечением внешних экспертов;

(iv) Секретариат подготовит предварительные исследования по следующим двум дополнительным темам, содержащимся в неполном списке вопросов, согласованном на 12-й сессии ПКПП: «Передача технологии» и «Системы выражения».

(d) Секретариат организует презентацию исследований в начале следующего заседания.

(e) Несколько делегаций подчеркнули значение участия в работе Комитета, отметив при этом необходимость подготовки материалов исследований на всех официальных языках ООН. Комитет обратился в Секретариат с просьбой представить смету расходов, связанных с переводом материалов исследований.

20. Международное бюро информировало ПКПП, что проведение четырнадцатой сессии ПКПП предварительно намечено на 9-13 ноября 2009 г. в Женеве.

21. ПКПП отметил, что настоящий документ представляет собой резюме, подготовленное в рамках полномочий Председателя, и официальный отчет будет содержаться в отчете о работе сессии. Этот отчет будет отражать все выступления на заседаниях и будет принят в соответствии с процедурой, согласованной ПКПП на его четвертой сессии (см. документ SCP/4/6, пункт 11), которая предусматривает для членов ПКПП возможность высказать свои замечания в отношении проекта отчета на электронном форуме ПКПП. Далее Комитету будет предложено принять на следующей сессии проект отчета, включая полученные замечания.

22. *ПКПП принял к сведению содержание настоящего резюме Председателя.*

[Приложение следует]

[SCP/13/7  
ПРИЛОЖЕНИЕ]

СПИСОК ВОПРОСОВ  
(в порядке их появления в документе SCP/12/3)

Экономическое влияние патентной системы

Передача технологии

Конкурентная политика и антитонкунрентная практика

Распространение патентной информации (включая регистрацию лицензий)

Стандарты и патенты

Альтернативные модели инновационной деятельности

Гармонизация основных понятий материально-правовых условий патентоспособности (например, предшествующий уровень техники, новизна, изобретательский уровень, промышленная применимость, раскрытие сущности)

Раскрытие изобретений

База данных, содержащая отчеты о поиске и заключения экспертизы

Система подачи возражений

Исключения из патентуемых объектов

Ограничения к правам

Исключения в целях исследования

Принудительные лицензии

Право на конфиденциальность отношений между клиентом и поверенным

Патенты и здравоохранение (включая исчерпание прав, Дохскую декларацию и другие документы ВТО, патентные ландшафты)

Взаимосвязь между патентной системой и КБР (генетические ресурсы/традиционные знания/раскрытие источника происхождения)

Связь патентов с другими вопросами государственной политики

Патенты и окружающая среда, с особым акцентом на изменении климата и альтернативных источниках энергии

[Конец Приложения и документа]